

(4) The first determination of investment shares based on utilization pursuant to paragraphs (1) and (2) shall be made not less than two nor more than three years from the commencement of operational use of the INMARSAT space segment in the Atlantic, Pacific and Indian Ocean areas, the specific date of determination to be decided by the Council. For the purposes of this first determination, utilization shall be measured over the one year period prior to such determination.

(5) Subsequent to the first determination on the basis of utilization, investment shares shall be redetermined to be effective:

(a) Upon one-year intervals after the first determination of investment shares on the basis of utilization, based on the utilization of all Signatories during the previous year.

(b) Upon the date of entry into force of this Agreement for a new Signatory.

(c) Upon the effective date of withdrawal or termination of membership of a Signatory.

(6) The investment share of a Signatory which becomes a Signatory after the first determination of investment shares on the basis of utilization, shall be determined by the Council.

(7) To the extent that an investment share is determined pursuant to paragraph (5) (b) or (c) or paragraph (8), the investment shares of all other Signatories shall be adjusted in the proportion that their respective investment shares, held prior to this adjustment, bear to each other. On the withdrawal or termination of membership of a Signatory, investment shares of 0.05 per cent determined in accordance with paragraph (8) shall not be increased.

(8) Notwithstanding any provisions of this Article, no Signatory shall have an investment share of less than 0.05 per cent of the total investment shares.

(9) In any new determination of investment shares the share of any Signatory shall not be increased in one step by more than 50 per cent of its initial share, or decreased by more than 50 per cent of its current share.

(10) Any unallocated investment shares, after application of paragraphs (2) and (9)

4) Den første fastsættelse af investeringsandele på grundlag af brug i henhold til pkt. 1 og 2 skal foretages ikke mindre end to og ikke mere end tre år fra starten af den driftsmæssige brug af INMARSAT-satellitafsnittet inden for områderne Atlanterhavet, Stillehavet og Det indiske Ocean, idet den nøjagtige dato for fastsættelsen skal bestemmes af rådet. Med henblik på denne første fastsættelse skal brugen måles i den periode på et år, der ligger forud for en sådan fastsættelse.

5) Efter den første fastsættelse på grundlag af brug skal investeringsandelene fastsættes på ny til ikrafttræden:

a) Med etårlige mellemrum regnet efter den første fastsættelse af investeringsandele på grundlag af brug, baseret på samtlige signatarers brug i det forudgående år.

b) Fra den dato, da denne overenskomst træder i kraft for en ny signatar.

c) Fra den dato, da en signatars udtræden eller en signatars medlemskabs ophør får virkning.

6) For en signatar, der bliver signatar efter den første fastsættelse af investeringsandele på grundlag af brug, skal investeringsandelen fastsættes af rådet.

7) I det omfang en investeringsandel fastsættes i henhold til pkt. 5, b eller c, eller pkt. 8, skal alle de øvrige signatarers investeringsandele reguleres i forhold til deres respektive investeringsandelens indbyrdes størrelse forud for en sådan regulering. Når en signatar udtræder eller en signatars medlemskab ophører, skal investeringsandele på 0,05 procent, der er fastsat i overensstemmelse med pkt. 8, ikke forhøjes.

8) Uanset enhver bestemmelse i denne artikel skal ingen signatar have en investeringsandel på mindre end 0,05 procent af de samlede investeringsandele.

9) Ved enhver ny fastsættelse af investeringsandele skal ingen signatars andel på én gang forhøjes med mere end 50 procent af den pågældende signatars oprindelige andel eller nedsættes med mere end 50 procent af den pågældende signatars løbende andel.

10) Eventuelle ikke tildelte investeringsandele efter anvendelse af pkt. 2 og 9 skal